

Government of Canada / Gouvernement du Canada
PERMANENT CARD • CARTE DE RÉSIDENT PERMANENT

Name/Nom

CHI YUMING

ID No/No ID

5175-8399

Sex/
Nationality/
Nationalité

M

CHN

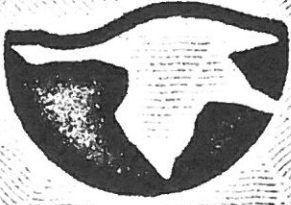
Date of Birth/
Date de naissance

14 NOV / NOV 54

Expiry/Expiration

18 SEP / SEPT 17

Canada





MENTIONS ET RESTRICTIONS

Ce passeport est valable pour tous les pays, sauf indication contraire.
(Le titulaire doit également se conformer aux formalités d'entrée des pays où il a l'intention de se rendre.)

(Signature of bearer - Signature du titulaire)

PASSEPORT



28 MAR / MARS 18

[illegible]

The Ministry of Foreign Affairs of the People's Republic of China requests all civil and military authorities of foreign countries to allow the bearer of this passport to pass freely and afford assistance in case of need.

护照号 Passport No.

G21598877



油/CHI

名 Given names

玉明/YUMING

性別 / Sex

男/M

出生日期 / Date of birth

14 NOV 1954

签发日期 / Date of issue

16 APR 2007

签发机关 / Authority

公安部出入境管理局

出生地点 · Place of birth

天津/TIANJIN

签发地点: Place of issue

天津/TIANJIN

有效期至 / Date of expiry

15 APR 2017

**Exit & Entry Administration
Ministry of Public Security**

10921194

[illegible]